



<http://www.goyrans.fr>
mairie@goyrans.fr

LE PETIT GOYRANAIS

« À LA UNE »

- Le mot du Maire
- Intrusion dans le château d'eau de Goyrans
- Cérémonie du 11 novembre : la présence des enfants
- le goûter des enfants de Goyrans et le marché de Noël de l'école élémentaire
- concert de Noël le 6 janvier 2013
- collecte : changement de jour de ramassage
- Urbanisme : réunion publique de présentation de la carte de zonage du PLU le 15 février 2013
- Troisième compte rendu de mandat le 12 avril 2013
- Opération Mémoire : Petites chroniques du temps passé

***Votre équipe municipale vous souhaite à tous et à toutes
une très belle année 2013***

Etat Civil

Décès

Le 20 Décembre 2012, d'Alfred VAN HEESWIJCK, né le 4 Septembre 1922

Le Mot du Maire

Le monde est confronté à des crises majeures, économiques, écologiques, et sociologiques. La France de 2012 a subi, comme l'ensemble des pays européens, les effets de ces crises. Ce qui n'est pas sans incidence sur nos vies au quotidien.

Dans ce contexte, le conseil municipal a su garder le cap fixé en 2008 dans les domaines des équipements publics, du lien social, de l'innovation culturelle et du devenir de notre espace de vie.

Les équipements publics. Ce qui aura marqué 2012 dans le domaine des équipements publics, a été, sans conteste, la reconstruction de l'école maternelle du SIEMCA, un projet qui aura muri pendant 10 ans et que nous avons su mettre en œuvre. L'inauguration de cette école le 28 septembre 2012 fut un vrai succès. (voir LPG 25 de septembre 2012).

Dans le domaine de la sécurité routière, nous avons mis en œuvre une « Zone 30 » pour ralentir, encore, les véhicules au centre du village. Ainsi, de l'école maternelle au centre du village sur la route des crêtes (RD 68) et sur la côte du moulin, à hauteur du château d'eau, tout véhicule est tenu de respecter cette vitesse de 30 km/h. La pose des nouveaux panneaux de signalisation s'est accompagnée au centre du village d'un recalibrage du ralentisseur non conforme.

Les travaux concernant l'enfouissement du réseau électrique et l'urbanisation du chemin des crêtes, de Rozane à Badel commenceront en ce début d'année 2013.

Le lien social. Les associations goyranaises, toujours aussi dynamiques, contribuent largement au développement du lien social, qu'elles en soient ici remerciées. Cette année, par delà leurs activités propres, certaines associations et le conseil municipal se sont unis pour offrir un merveilleux moment de Noël dans la salle des fêtes autour d'un gigantesque sapin offert par un administré.

Le marché du mardi soir entre l'euphorie du départ, puis la crainte d'une banalisation semble trouver sa vitesse de croisière. Cela est encore bien fragile, il nous appartient à tous de faire vivre cet espace commercial et de rencontre des goyranais.

L'innovation culturelle. Cette année dans le cadre du marché de Goyrans, un spectacle vous a été proposé en lien avec l'association ARTO l'organisateur du festival de rue de Ramonville. Ce jour là, « Ktha compagnie » et son container nous a surpris, interrogés et séduits avec son spectacle « Est ce que le monde sait qu'il me parle ? ».

Mais les trois moments forts (piliers de la culture à Goyrans) restent le concert annuel de musique classique autour de Domingo, Mary et Béatrice, Itin'errances qui grandit en qualité et en audience et enfin, pour les plus jeunes, le festival « Goyrans vibration » en lien avec AXIS.

Pour un développement de notre espace de vie harmonieux et contrôlé. Le travail sur le PLU a débuté dès 2008, c'est dire la prudence du cheminement et le souci des élus d'associer (l'ensemble) les goyranais qui le désirent. Notre volonté est à la fois, de protéger le patrimoine naturel, de mettre en valeur les grands paysages, mais aussi d'être une terre d'accueil notamment pour des primo accédants avec enfants. Malgré les aléas dus au fonctionnement des services instructeurs, le PLU (plan local d'urbanisme) de Goyrans devrait être opérationnel début 2014.

Un village ouvert au monde. En janvier 2010, suite au tremblement de terre en Haïti nous avons fait la promesse d'engager avec un village de ce pays une démarche de solidarité sur le long terme. En mars 2013, une petite délégation d'élus volontaires et bénévoles effectuera une mission exploratoire dans le sud-est d'Haïti où nous avons identifié un partenaire fiable. Cette

mission aura pour but d'étudier la pertinence de créer une coopération décentralisée avec la commune de Thiotte, et ensuite, d'ouvrir cette relation aux goyransais qui le souhaitent.

Un mot sur la fiscalité locale. Conscients que les lois de décentralisation et les prises de compétences des intercommunalités pouvaient être sources d'impôts nouveaux, nous nous étions engagés à ne pas augmenter les taux communaux des impôts locaux, c'est ce que nous avons fait et que nous continuons à faire.

La prise de compétence « Aide à la personne » par le SICOVAL a conduit celui-ci à créer un impôt nouveau. En contrepartie, vos élus ont décidé de baisser les taux sur la taxe d'habitation et le foncier non bâti.

Pour certains d'entre-vous, la variation des bases et des changements de situations sociales n'ont pas rendu très lisibles les compensations. Nous restons à votre disposition pour en parler avec vous.

Meilleurs vœux de bonheur et santé à tous les goyransais.

Jean Louis ROBERT

Informations administratives

Le Centre du service national de Toulouse nous demande de rappeler aux jeunes français et françaises qu'ils doivent s'inscrire (démarche obligatoire) dans les 3 mois qui suivent leur seizième anniversaire pour le recensement militaire. Cela favorise leur inscription automatique sur les listes électorales et ils se voient remettre un certificat de participation qui leur sera demandé pour tout examen scolaire ou de permis de conduire.

Ils peuvent s'inscrire à la mairie munie de leur carte d'identité et du livret de famille.

Le Sicoval nous envoie des rapports 2011 sur le prix et la qualité des services publics gérés par le Sicoval, ces documents peuvent être consultés sur le site du Sicoval : <http://www.sicoval.fr> ou à l'accueil de la mairie.

Dans le cadre de son programme de lutte collective contre les espèces animales nuisibles, le Sicoval vous transmettra désormais des informations sur les actions à mener selon la période de l'année pour limiter le développement de ces espèces sur le territoire (frelon asiatique, chenille processionnaire, rat, ...). Des fiches techniques détaillées seront prochainement mises à votre disposition.

Vous trouverez le premier bulletin d'information concernant la lutte contre la chenille processionnaire du pin sur le site de Goyrans. (www.goyrans.fr)

Intrusion dans le Château d'eau

En septembre 2012, dans le LPG 25, nous en appelions aux ados et aux parents pour que les situations de tapage nocturne, accompagnés de beuverie et de dégradation de matériel cessent. Nous en appelions aussi aux ados pour une reprise de dialogue jusque là infructueux. Une demande de rencontre informelle a toutefois été faite, nous ne manquerons pas d'y répondre prochainement.

Malgré nos mises en garde répétées, un rassemblement s'est produit autour de la place du village le 21 décembre. Après minuit, l'un des participants à la soirée a enfoncé la porte du château d'eau d'un coup de pied violent.

L'ouverture de la porte a déclenché une alarme reliée au service des eaux. Les agents de permanence sont immédiatement intervenus sur les installations pour interrompre l'alimentation en eau. Cette mesure, dans le cadre de vigie pirate, tend à prévenir les risques d'empoisonnement du réservoir. Techniquement, cela s'est traduit par une vérification de la qualité de l'eau par l'intermédiaire d'analyses multiples. Vérifications faites, l'eau a été remise en fin de matinée le 22 décembre. Merci aux techniciens pour leurs interventions rapides. Outre les services du département, le SICOVAL exploitant des réseaux, la commune et les

gendarmes ont été mobilisés sur cette affaire. Des plaintes ont été déposées par les différentes parties.

Un contrôle de gendarmerie a permis d'identifier l'auteur du coup de pied donné sur la porte, la justice décidera de l'action à suivre. Parallèlement, les gendarmes, ont interpellé 6 personnes et ont récupéré du matériel abandonné par les fuyards. Tout laisse à croire que le matériel saisi servait aux fumeurs de Haschich. Les gendarmes poursuivent leur enquête dans ce sens.

Réunion du Troisième compte-rendu de mandat

Dès notre élection en 2008, nous nous sommes engagés à rendre compte tous les 18 mois de nos actions et de nos réalisations au regard des engagements que nous avons pris pendant la campagne électorale de 2008. Ainsi, en octobre 2009, puis en octobre 2011 nous nous sommes rencontrés à la salle des fêtes de Goyrans pour présenter nos travaux et nos réalisations, mais aussi pour vous écouter.

Le troisième et dernier compte rendu de mandat se tiendra le **vendredi 12 avril 2013 à 20 heures 30** la salle des fêtes de Goyrans. Vous êtes tous conviés à ce moment qui prendra la forme d'un bilan des 6 ans passés à votre service.

Urbanisme : Réunion Publique : présentation de la carte de zonage du PLU

Indiscutablement, le chantier que nous avons ouvert sur l'urbanisme est des plus importants. Héritiers d'un POS en fin de course, il était vital pour la survie de la commune que notre équipe municipale élabore une nouvelle carte communale respectant notre vision d'un Goyrans villageois et gardant son caractère agricole, ses points de vue remarquables et sa bio diversité unique.

Ce village, que nous aimons, doit aussi être un village ouvert aux primo accédants, accueillir des jeunes couples garants d'un environnement vivant.

Voilà tout le sens de notre travail sur le PLU, notre démarche est participative en lien direct avec la population au travers de la commission extra municipale, mais aussi avec l'ensemble des goyrans, puisque nous vous avons présenté le diagnostic du PLU, puis le PADD en réunions publiques.

Nous vous proposons maintenant de découvrir la carte de zonage du PLU qui définit ses espaces protégés, agricoles ou constructibles.

Pour cela nous vous invitons à la réunion publique qui se tiendra le 15 février 2013 à 20h30 à la salle des fêtes.

Le classement en RNR (Réserve Naturelle Régionale) de la ConfluenceS Garonne Ariège

L'association ConfluenceS œuvre depuis plus de 12 ans en faveur d'une démarche de développement durable pour la mise en valeur, la protection et le développement harmonieux de ce territoire, rencontre de l'Ariège et de la Garonne. La commune de Goyrans est un acteur important et un membre actif de cette association. Le ramier de Goyrans est d'ailleurs réputé pour être le plus riche en bio diversité.

Après un long travail auquel le SICOVAL, l'Agglomération Toulousaine, et la CAM (Communauté d'Agglomération du Muretain) ont participé, l'association ConfluenceS a terminé son dossier de présentation pour le classement en RNR. Elle l'a adressé au Conseil Régional le 21 décembre 2012 avec de bonnes chances de le voir approuvé.

Pour en savoir plus www.confluences-garonne-ariege.org

Informations Scolaires

Le Ministère de l'Education Nationale a souhaité que les vacances scolaires de la Toussaint 2012 soient portées à deux semaines complètes. Il est donc nécessaire de récupérer deux jours de classe.

Nous vous communiquons ci-dessous les dernières modifications du calendrier scolaire, arrêtées par le Rectorat en date du 8 octobre 2012 :

- **Le vendredi 9 novembre 2012** sera compensé par **le vendredi 5 juillet 2013** qui devient une journée de classe, la dernière de l'année.
- **Le mercredi 3 avril 2013 sera travaillé toute la journée** aux horaires identiques à un autre jour de la semaine, en récupération du jeudi 8 novembre 2013, sur un temps de 6 heures, sans aide personnalisée. Il convient de noter que le **vendredi 10 mai**, suivant le jeudi de l'ascension, sera travaillé en 2013, contrairement aux années précédentes.

Ecole Maternelle du SIEMCA : La cadre et la fonctionnalité de la nouvelle école maternelle intercommunale a interpellé les services du CIAS (Centre Intercommunal d'Actions Sociales) du Sicoval qui a demandé d'utiliser cet espace privilégié pour organiser les centres de loisirs des petites vacances. D'une façon générale, la mairie de goyrans met à disposition les espaces communaux (salle des fêtes, terrain de foot, terrain omnisport).

Informations APEMICA

L'APEMICA (association des parents d'élèves de l'école maternelle) nous prie de vous annoncer la naissance de son « dernier né »..... l'atelier " *expression corporelle, éveil musical et comptines d'Afrique*,".

Tous les jeudis, une vingtaine d'enfants sont ainsi invités à développer leur potentiel artistique, par le rythme, la mélodie et le chant.

Collecte des Déchets

Collecte des déchets à Goyrans

Attention changement à partir du 7 janvier 2013 !

Dès le 7 janvier prochain, les jours de collecte de vos déchets ménagers, emballages et verre changent suite à la mise en place du nouveau marché de collecte que le Sicoval a confié à la société Sita Sud-Ouest pour 5 ans.

Réorganisation des circuits de collecte des déchets

La collecte des déchets ménagers, des emballages et du verre auparavant réalisée avec la même benne, sera désormais effectuée avec deux camions différents :

- **un camion** pour collecter les déchets ménagers (**bac à couvercle gris**)
- **un camion** pour collecter en alternance les emballages (**bac à couvercle jaune**) puis le verre (**bac à couvercle vert ou caisse**)

Cela permettra d'optimiser le remplissage des camions (auparavant équipés de 2 compartiments remplis inégalement), de réduire les kilomètres parcourus et au final les émissions de gaz à effet de serre sur notre territoire.

Vous trouverez toutes les précisions concernant ces changements dans le calendrier de collecte 2013 du Sicoval qui vous a été distribué en boîte aux lettres.

Plus d'info : Service Relation aux usagers, N°Vert : 0 805 400 605

Vos nouveaux jours de collecte à compter du lundi 7 janvier 2013 :

- **Le mercredi matin** pour la collecte des déchets ménagers : **bac à couvercle gris**
- **Le mercredi après-midi tous les 15 jours (semaines impaires)** pour la collecte des emballages (sauf verre) : **bac à couvercle jaune**
- **Le mercredi tous les 15 jours (semaines impaires)** pour la collecte du verre : **bac à couvercle vert ou caissette**

Le Noël des enfants à Goyrans

Le mardi 18 décembre à Goyrans, autour du marché hebdomadaire, a eu lieu le Noël des enfants. Cette manifestation a été organisée en partenariat entre la mairie de Goyrans et plusieurs associations du village (Comité des fêtes, TGV, APE, APEMICA et Coteaux Events'). Une centaine d'enfants étaient présents avec un grand nombre de parents.

Les enseignantes de l'école primaire se sont associées à cette festivité et ont proposé le marché de Noël des enfants qui ont vendu au profit de l'école, des articles confectionnés par eux-mêmes. La recette contribuera à boucler le budget de la classe Découverte.

Un goûter a été proposé aux enfants et du vin chaud aux parents.

Un spectacle de clowns a été donné pour les enfants. Pour clôturer cette après-midi, l'invité surprise était au rendez-vous :**Eh oui le père Noël en personne !!!**

Il a distribué un petit cadeau à tous les enfants aux yeux émerveillés.

La soirée s'est prolongée pour certains par un partage de repas façon auberge espagnole.



La Cérémonie du 11 Novembre avec les enfants

Dans son projet d'école 2012-2013, la classe de CM2 de l'école élémentaire participe à un concours national dont le but est d'exposer l'histoire d'un « Poilu » du village. Ce travail redonne vie à la liste des soldats du monument aux morts, morts pour la France. Comme le montre l'article « mémoire » ci-après, les noms sont alors associés à une famille, avec des parents, des maisons qui les ont vus naître et que l'on peut identifier encore aujourd'hui. Cette démarche scolaire a grandement contribué le 11 novembre 2012 à faire de la cérémonie commémorative, un vrai moment de rencontre inter-générationnelle, pleine d'émotions.



Bibliothèque Municipale « Bouquin-Bouquine

L'année 2013 s'ouvre sur de bonnes nouvelles : des ouvrages neufs dont certains sont des Prix Littéraires, d'autres, nouvellement prêtés par la Médiathèque Départementale. Parmi les livres prêtés, beaucoup de romans. Et pour les enfants, un grand choix de documents, romans, BD.....

Voici la liste des livres achetés récemment :

- Jérôme FERRARI « Le sermon sur la chute de Rome » (Prix Goncourt)
- Patrick DEVILLE « Peste et Choléra » (Prix Fémina)
- Emmanuelle PIREYRE « Féerie générale » (Prix Médicis)
- Joël DICKER « La vérité sur l'affaire Harry Québert » (Grand Prix de l'Académie Française) et (Goncourt des lycéens)
- Danielle THIERY « Des clous dans le cœur » (prix du Quai des Orfèvres 2013)
- Olivier ADAM « Les lisières »
- Marie-Hélène LAFON « Les Pays »
- Jean ECHENOZ « 14 »
- Toni MORRISON « Home »
- Laurent GAUDE « Pour seul cortège »
- Amin MAALOUF « Les Désorientés »
- Pascal QUIGNARD « Les Désarçonnés »
- Salman RUSHDIE « Joseph Anton »
- P D James « La mort s'invite à Pemberley »
- Jean-Christophe GRANGE « Kaïken »
- Jérôme DELAFOSSE « Les larmes d'Aral »
- Robert MISRAHI « Le bonheur »
- Boris CYRULNIK « Sauve-toi, la vie t'appelle »
- Véronique OLMY « Nous étions faits pour être heureux »
- Louise ELDRICH « Le jeu des ombres »
- Gaspard- Marie JANVIER « Quel trésor ? »

- Pierre CHAZAL « Marcus »
- Pierre SZALOWSKI « Mais qu'est-ce que tu fais là, tout seul ? »

Une heureuse initiative vient d'apparaître au sein de notre petite structure : spontanément, certaines lectrices ont désiré partager leur « coup de cœur » pour un livre récent leur appartenant. Elles le mettent en circulation pendant quelques mois. L'enthousiasme rencontré auprès des autres lecteurs et lectrices montre que ce geste généreux n'est pas anodin. Il est même très apprécié. Tout se passe fort bien dans un climat de convivialité. Sont également à votre disposition deux abonnements pour un public d'adultes : « LIRE » et « L'HISTOIRE ». Pour les jeunes : « J'AIME LIRE »

La bibliothèque est ouverte toute l'année, le SAMEDI de 10h à 12h et le MARDI de 18h à 19h, y compris pendant les vacances scolaires.

Notre petite structure est située au cœur du village, PLACE DES MARRONNIERS dans le bâtiment de l'ECOLE ELEMENTAIRE.

Le prêt des livres est gratuit.

A bientôt donc le plaisir de vous accueillir.

Béatrice Siegrist.

Concert de Noël

Voici, de nouveau, chers amis, le moment de nous retrouver, le **DIMANCHE 6 JANVIER 2013, à 17h, en l'église de Goyrans.**

Beaucoup d'artistes, cette année, nous offrirons cet instant de joie partagée.

En effet, nous sommes toujours aussi heureux de vous interpréter quelques pièces de répertoire.

Un vent de fraîcheur a soufflé sur notre groupe : oui, nous aurons le grand avantage d'entendre « **La Chorale des enfants de la paroisse de Croix-Daurade** », composée de 12 choristes qui chanteront des pièces relatives au Temps de Noël. La chorale sera dirigée et accompagnée par **Véronique GRANGE**, professeur au CRRT (Conservatoire à Rayonnement Régional de Toulouse).

Puis, deux jeunes artistes, issues de la chorale, l'une soprano de 13 ans, **Fanny LAGARDE**, chantera deux airs en italien, de CALDARA et PERGOLESE. L'autre, sa jeune sœur, **ARIANE LAGARDE**, 9 ans, enchantera les auditeurs au son de la harpe celtique.

Pour encadrer la jeunesse, nous retrouverons quelques musiciens goyrans, de l'Orchestre du Capitole de Toulouse : **Mary RANGLES**, violon, **Domingo MUJICA**, alto solo de l'orchestre, et leurs amis fidèles, **Benoît CHAPEAUX**, violoncelle, **Olivier AMIEL**, violon. Sans vouloir chiffonner sa modestie, Olivier Amiel est également le subtil arrangeur des BIS des fins de concerts.

Pour interpréter le concerto pour 4 violons d'Antonio Vivaldi, 4 violonistes sont indispensables. Aussi, **Jérôme MEGE**, récemment nommé professeur au CRRT, a accepté de nouveau de se joindre à nous, ainsi que sa nièce, **Caroline MEGE**, élève de Jérôme.

En restant dans le répertoire Vivaldi, **Julien MARTINEAU** interprétera une œuvre pour mandoline, accompagnée d'un trio à cordes.

Julien est déjà venu jouer à Goyrans. Un courant de sympathie s'étant établi entre le public et lui, pourquoi ne pas revivre un moment plein de délicatesse dont Julien a le secret ?

Mozart aussi, est convié, au travers d'un Divertimento pour QUATUOR A CORDES.

Egalement, au programme, est inscrite « LA SUITE EN SI MINEUR » de J. S BACH, pour flûte principale et cordes. **Philippe BURNAGE** en sera le soliste, autre artiste goyrans entré dans le groupe lors du concert de Janvier 2012.

Et, dans son rôle de pianiste-accompagnatrice, **Béatrice SIEGRIST**.

Voilà, chers amis, au plaisir de vous rencontrer pour vivre ensemble une heure de musique. L'entrée est libre et l'église sera chauffée.

Béatrice Siegrist.

Commission Diocésaine d'Art Sacré

Présentation des inventaires

Une équipe de la Commission Diocésaine d'Art Sacré est venue à Goyrans le 10 décembre dernier afin de réaliser l'inventaire des objets affectés au culte et conservés dans l'église paroissiale. Cette démarche inédite depuis les inventaires faits en 1906 par l'Etat, à la suite de la promulgation de la loi de séparation des Eglises et de l'Etat en décembre 1905, vient compléter le travail de recollement réalisé par la Conservation des Antiquités et objets d'Art du Département de la Haute-Garonne.

La commission d'Art Sacré est un service qui dépend de l'archevêque de Toulouse, dont la responsabilité vise à garantir l'exercice du culte catholique en vigueur. C'est-à-dire que les membres de cette commission sont envoyés par l'évêque du lieu afin de conseiller les communautés paroissiales qui le souhaitent en matière d'aménagement liturgique ou les équipes municipales engagées dans un projet de travaux de rénovation de leur église ; ceci avec le souci partagé du respect de la loi de 1905.

Depuis quelques années, à la demande des services de lutte contre le trafic des objets d'art (OCBC) mais aussi des évêques soucieux de connaître le patrimoine religieux destiné au culte, plusieurs Diocèses pilotes dont celui de la Haute-Garonne ont mis en place une campagne systématique de réalisation d'inventaires dans les paroisses.

En Haute-Garonne, une équipe de bénévoles œuvre dans ce sens pour la quatrième année consécutive avec la réalisation d'environ 25 inventaires par an. L'organisation se fait secteur par secteur avec l'accord du curé ou à l'occasion de la fermeture d'une église avant travaux. Celui de Goyrans est le 85ième inventaire réalisé par nos soins.

Chaque objet est répertorié, mesuré, photographié et consigné sur un tableur Excel qui sera conservé par le curé affectataire, le maire propriétaire de l'église (et de la plupart des biens s'y trouvant), ainsi que par la Commission d'Art Sacré. Ces listes d'objets pourront s'avérer précieuses en cas de vol ou d'incendie et sont strictement confidentielles. Ce travail minutieux ne pourrait se réaliser sans l'aide précieuse des bénévoles de la paroisse et l'accueil chaleureux des municipalités ; tous nous les remercions vivement.

Pour mieux nous connaître vous pouvez nous retrouver sur notre site : <http://toulouse.catholique.fr/Commission-d-art-sacre,135>

Valérie Barbier, responsable de la CDAS

Information du Comité des fêtes : le réveillon de la Saint-Sylvestre

Quelle fête mes aïeux !

La nuit du réveillon reste toujours un grand moment dans la vie de notre village qui, durant quelques heures, oublie tous les tracasseries pour plonger dans l'univers de la fête. C'est en famille et entre amis que c'est passé cette agréable nuit avec une grande ambiance pour passer le cap de la nouvelle année. Après un apéritif, un excellent repas, les cotillons s'étaient invités à ce réveillon. La piste de danse n'a pas été boudée, merci au DJ.

Et aux douze coups de minuit, tout ce monde en paillette s'est souhaité la bonne année.

Nous tenons à remercier tous les participants pour leur présence.

Vous êtes venus nombreux et ce fut une réussite. Vous aurez bientôt l'occasion de voir sur notre site internet (<http://fetes.goyrans.free.fr>) les photos prises lors de cette soirée. Nous espérons que vous avez passé un agréable moment et que vous serez aussi motivés pour la prochaine fête que nous organiserons.

A bientôt

Le Comité des fêtes

Tribune Libre

Fred VAN HEESWIJK,

Né aux Pays-Bas il y a 90 ans, est devenu notre compatriote il y a déjà longtemps en venant après la guerre, participer à la reconstruction de notre pays.

Fred vivait avec sa famille dans un bateau d'où il a dessiné moult projets au profit de la ville de Saint-Malo gravement sinistrée par les bombardements. Puis, de chantiers en chantiers, Fred a fini par se fixer dans notre région, l'entreprise ZYRD l'ayant recruté en qualité de Directeur Technique

Constructeur d'une maison originale à Balandra, il s'est impliqué très tôt dans la vie communale puisque dès 1977, le voilà élu au conseil municipal présidé par Monsieur Francis BARTHES.

C'est à cette équipe que l'on doit, en particulier, la réalisation des cours de tennis et de l'aire omnisports. Adeptes de la compétition sportive, Fred l'était également sur le plan de l'engagement politique et ses convictions étaient bien connues de tous. C'est à l'occasion des élections municipales de 1983 que j'ai découvert la personnalité de ce militant engagé, qui m'a accompagné à la Mairie jusqu'en 1989 puis a joui pleinement de sa retraite jusqu'au décès de son épouse.

Handicapé par une lourde maladie, Fred avait pratiquement disparu de la vie sociale goyranaise et c'est sans surprise que ses amis ont appris son décès et l'ont conduit vers sa dernière demeure ce 22 décembre.

Homme de caractère, Fred a servi notre commune avec générosité et compétence pour la conception et la réalisation de nos projets.

Travail collectif bien sûr, mais c'est à lui que l'on doit la numérotation de nos habitations et bien d'autres suggestions pour la mise en œuvre de nos documents d'urbanisme, du Plan d'Occupation des Sols en particulier.

Sur proposition de Monsieur le Maire, que je remercie, il m'a paru bon d'évoquer ici sa mémoire.

Yves Biannic, Maire Honoraire

**Opération
MÉMOIRE**

**Petites chroniques du temps passé
Le monument aux morts de Goyrans¹**

Comme la plupart des communes de France, Goyrans a payé un lourd tribut à « la Grande Guerre », le conflit qui a occasionné le plus de morts de notre histoire nationale. C'est en effet entre 7 et 8 % de notre population locale qui a été sacrifiée durant cette boucherie. Une telle saignée ne pouvait laisser la municipalité indifférente.

Le 1^{er} juillet 1920, Mr Paul Arpizou, maire de Goyrans, proposait au conseil municipal l'érection d'un monument aux soldats de la commune morts durant la Grande Guerre. Après avoir approuvé le projet, le conseil donna pleins pouvoirs au maire pour le mener à bien, et vota une somme de 1500 francs. Selon le budget 1920, les dépenses de la commune se montent à 3800 francs. C'est donc une somme correspondant à 40 % de son budget que la commune a investi pour honorer la mémoire de ses enfants morts pour la France. Une souscription publique fut ouverte pour faire appel à la générosité des goyranais et subvenir aux frais du monument. Ainsi, le 25 février 1921, Mr le maire annonça qu'une somme additionnelle de 2685 francs avait été collectée. Pour un village d'environ 180 habitants au début du siècle, voilà qui dénote une belle générosité. La plaque apposée sur le monument est ainsi rédigée :

A LA MÉMOIRE DES VICTIMES DE LA GUERRE 1914-1919	
DARGENT Pierre (caporal)	53 ^{ème} Inf ^{ie}
LOUBET Jean	88 ^{ème} Inf ^{ie}
LOUBET Paul (caporal)	7 ^{ème} Inf ^{ie}
LOUBET Jean (Sergent)	14 ^{ème} Inf ^{ie}
PRADEL Pierre	15 ^{ème} Inf ^{ie}
PRADEL Arnaud	417 ^{ème} Inf ^{ie}
ARPIZOU Théodore	117 ^{ème} Art ^{ie}
CLARET Jean	52 ^{ème} Inf ^{ie}
PRESCEQ Pierre	15 ^{ème} Inf ^{ie}
AYMES Bernard	403 ^{ème} Inf ^{ie}
BERGÈS Pierre (M ^{al} des Logis)	14 ^{ème} T.E.M.
DÉJEAN Germain (M ^{al} des Logis)	57 ^{ème} Art ^{ie}
SEIGNEURIE Guillaume	59 ^{ème} Inf ^{ie}
BERGEAUD François	2 ^{ème} Génie

Les goyranais ont toujours honoré la mémoire de ses disparus, et les ont associés à leurs réjouissances, par le dépôt d'une gerbe, pour la Saint-Jean, à l'ouverture de la traditionnelle fête du village. Mais qui étaient donc ces jeunes hommes sacrifiés pour la patrie ? Il est possible d'en savoir un peu plus grâce au Ministère de la Défense, qui a créé un site Internet consacré aux

¹ Cet article a été préparé par Yves Biannic, Arlette Jean, Pascal Lacroix et Michel Ruffié.

soldats morts pour la France. En consultant ces archives, on accède aux renseignements suivants sur ces héroïques « poilus », à partir de leurs livrets militaires :

Nom **DARGENT**
 Prénoms Pierre
 Grade Caporal
 Corps 53^e Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 04664 au Corps Cl. 1909
 487 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 25 août 1914
 à Einvaux (Meurthe et Moselle)
 Genre de mort Tué à l'ennemi
 Né le 10 mai 1889
 à Goyrans (Haute Garonne)

Sa soeur Jeanne Dargent était la mère de l'ancien maire Pradel. Il s'était marié en 1914 et a eu une fille née « de Dargent Pierre, vingt cinq ans, cultivateur et de Marie Méric, vingt trois ans sans profession son épouse », le 20 octobre 1914... deux mois après la mort de son père.

Nom **LOUBET**
 Prénoms Jean
 Grade 2^e classe
 Corps 88^e Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 014578 au Corps Cl. 1902
 84 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 2 février 1915
 à l'Hopital de Mirande
 Genre de mort Maladie contractée en 1^{er}
 broncho pulmonaire
 Né le 21 mai 1882
 à Clermont (Haute Garonne)

Il habitait avec ses parents au centre du village (actuelle maison Touzeris).

Nom **LOUBET**
 Prénoms Paul François
 Grade Caporal
 Corps 7^e Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 4304 au Corps Cl. 1912
 292 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 5 janvier 1915
 à Saint-Jean sur Tourbe (Marne)
 Genre de mort Blessure de guerre
 Né le 15 janvier 1892
 à Goyrans (Haute Garonne)

Nom **LOUBET**
 Prénoms Jean Marie
 Grade Sergent
 Corps 14^e Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 012198 au Corps Cl. 1910
 405 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 16 février 1915
 à Combat de la cote 200 à Perthes les Hurlus
 Genre de mort Blessure de guerre
 Né le 2 février 1890
 à Goyrans (Haute Garonne)

Paul-François et Jean-Marie étaient frères. Ils sont morts à un mois d'intervalle. On imagine bien le drame vécu par leur famille à l'annonce de ces événements.

Les Loubet ont visiblement payé un lourd tribut à cette guerre. Voici un document émouvant : il est écrit par un Jean Loubet, cousin des Loubet morts à la guerre, et daté du 25 juillet 1917 :

Ma petite cousine,

Voilà déjà longtemps que je ne vous ai donné signe de vie. J'espère que vous devez être tous en très bonne santé. Je le souhaite de tout mon cœur. Que font parrain et marraine de Goyrans et le vieux grand père, il se fait bien vieux. Ton papa est-il toujours douanier et ta maman se porte-t-elle bien aussi ? ET toi, tu deviens une grande et belle demoiselle. Tu me renseigneras sur tout cela par une aimable petite lettre. Moi de mon côté, je me porte bien aussi. Je te quitte petite cousine pour le moment avec l'espoir d'avoir bientôt de tes chères nouvelles. Un aimable bonjour à tous. Ton cousin qui vous embrasse à tous

Jean Loubet 10^{ème} dragon, IIIe escadron, 2^e groupe

PS Tu diras à Raymonde Picquepé qu'il n'y a pas longtemps que j'ai rencontré François, son père. Il est bien portant lui aussi. Mes meilleurs souvenirs pour elle.*

* François Picquepé habitait Lacroix Falgarde. Il allait se faire tuer quelques mois plus tard,....

Nom	PRADEL		
Prénoms	Pierre		
Grade	Soldat		
Corps	15 ^e Régiment d'Infanterie		
N° Matricule	5543	au Corps	Cl. 1912
	299	au recrutement	Toulouse
Mort pour la France le	10 mars 1915		
à	au Bois Sabot (Marne)		
Genre de mort	tué à l'ennemi		
Né le	7 septembre 1892		
à	Montbrun (Haute Garonne)		

Nom	PRADEL		
Prénoms	Arnaud		
Grade	Soldat		
Corps	417 ^e Régiment d'Infanterie		
N° Matricule	7092	au Corps	Cl. 1915
	295	au recrutement	Toulouse
Mort pour la France le	24 septembre 1915		
à	Bétry (Oise)		
Genre de mort	tué à l'ennemi		
Né le	21 février 1895		
à	Goyrans (Haute Garonne)		

Leurs noms figurent tous les deux sur le même caveau familial, ce qui a fait penser par la suite à bien des vieux goyranais qu'ils devaient être frères. Mais il n'en est rien :

- Pierre était fils d'Antoine Pradel et Madeleine Saphon
- Arnaud (cultivateur) était fils de François Pradel et Anna Casteras.

Simon François Pradel figure sur le monument avec la mention mort à 20 ans, de même qu'Arnaud mort à 20 ans également, cependant il est mort le 25 septembre 1905.

Nom	ARPIZOU		
Prénoms	Théodore		
Grade	Canonnière RAL		
Corps	117 ^{ème} Régiment d'Artillerie Lourde		
N° Matricule	595	au Corps	Cl. 1917

1917 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 22 février 1916
 à Hôpital Camp n° 43
 Genre de mort Maladie (Rougeole)
 Né le 13 février 1897
 à Goyrans (Haute Garonne)

Décédé à Agen, il a été enterré à Goyrans, où il a encore de la famille.

Nom **CLARET**
 Prénoms Jean
 Grade 2° classe
 Corps 52^{ème} Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 1286 au Corps Cl. 1896
 1695 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 6 mai 1917
 à Hôpital mixte de Baccarat / Mettel ???
 Genre de mort Décédé des suites de blessures
 Né le 1^{er} août 1876
 à Belbèze (Haute Garonne)

Nom **PRESSECQ**
 Prénoms Pierre
 Grade Soldat
 Corps 15^{ème} Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 3983 au Corps Cl. 1911
 535 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 16 mai 1918
 à combat de la Clytte (Belgique)
 Genre de mort tué à l'ennemi
 Né le 21 avril 1891
 à Goyrans (Haute Garonne)

Il semble que son corps n'ait pas pu être identifié sur le champ de bataille. C'est un jugement sur requête du 20 janvier 1920 qui stipule que « l'examen du dossier ne peut laisser aucun doute sur la réalité du décès ». On notera que le nom inscrit sur le monument est PRESCEQ, alors que celui de l'état civil et du ministère de la Défense est PRESSECQ.

Nom **AYMES**
 Prénoms Bernard
 Grade Soldat
 Corps 403^{ème} Régiment d'Infanterie
 N° Matricule 5992 au Corps Cl. 1916
 529 au recrutement Toulouse
 Mort pour la France le 2 septembre 1916
 à l'hôpital d'Alix (Rhône)
 Genre de mort maladie contractée en service
 Né le 26 septembre 1896
 à Rebigue (Haute Garonne)

Il était célibataire et allait avoir 20 ans.

Nom **BERGES**
 Prénoms Pierre
 Grade Maréchal des Logis
 Corps 14^{ème} Escadron du Train des Equipages Militaires
 N° Matricule Rt 143 au Corps Cl. 1897

	au recrutement	Toulouse
Mort pour la France le	21 février 1919	
à	Goyrans (Haute Garonne)	
Genre de mort	maladie (bronchite grippale)	
Né le	9 juillet 1877	
à	Miremont (Haute Garonne)	

Il habitait l'actuelle ferme Battle et était l'arrière grand père des propriétaires d'aujourd'hui.

Nom	SEIGNEURIE		
Prénoms	Guillaume		
Grade	Soldat		
Corps	209 ^{ème} Régiment d'Infanterie		
N° Matricule	017860	au Corps	Cl. 1904
		au recrutement	Toulouse
Mort pour la France le	24 septembre 1914		
à	Saint Rémy (Meuse)		
Genre de mort	Jugement déclaratif (disparu au combat)		
Né le	3 juillet 1884		
à	Lagrâce Dieu (Haute Garonne)		

Nom	BERGEAUD		
Prénoms	François		
Grade	Soldat		
Corps	133 ^{ème} Régiment d'Infanterie Territoriale		
N° Matricule	1084	au Corps	Cl. 1896
	1708	au recrutement	Toulouse
Mort pour la France le	29 mars 1916		
à	Hôpital militaire d'Abbeville (Somme)		
Genre de mort	Tué à l'ennemi		
Né le	12 décembre 1876		
à	Goyrans (Haute Garonne)		

Germain Déjean, 12^{ème} nom figurant au monument aux morts, était né le 31 août 1876 à Aureville et habitait l'actuelle maison de l'ancien maire Jean-Charles Vallée. Il ne possède pas de fiche sur le site « Mémoire des hommes » du ministère de la défense, car il est décédé plus d'un an après l'armistice de 1918. Sur son acte de décès, il est indiqué comme « Maréchal des Logis au 57^{ème} Régiment d'Artillerie de Campagne ». Il a été gazé à la fin de la guerre et a souffert d'affections pulmonaires dont il a fini par succomber, le 15 décembre 1919. En raison de la date tardive de son décès, il n'a pas été comptabilisé comme mort à la guerre, mais la commune de Goyrans l'a naturellement considéré comme un de ses glorieux enfants morts pour la France, ce qui explique aussi les dates 1914 – 1919 qui figurent sur le monument.

Ces informations susciteront peut-être la curiosité de nos concitoyens et les inviteront à honorer la mémoire de ces disparus dont on continue de lire les noms chaque 8 mai et 11 novembre, lors d'une cérémonie à laquelle assistent une cinquantaine de personnes.

Dates à retenir

Dimanche 6 janvier 2013 à 17heures

Concert de Noël en l'église de Goyrans

Vendredi 11 janvier 2013 à 19 heures

Vœux du conseil municipal aux Goyranais à la salle des fêtes

Vendredi 18 janvier 2013 à 20 heures 30

Conférence de Jacques PIERRON à la salle des fêtes : Gladiateurs : esclaves ou professionnels ?

Mercredi 23 janvier 2013 à 18 heures 30

Conseil Municipal à la salle du conseil

Du Samedi 9 au Dimanche 10 février 2013

Sortie à Ax-Les-Thermes dans le cadre des activités du Temps de Vivre
(voir les annonces faites dans le site et par la boîte info)

Vendredi 15 février 2013 à 20 heures 30

Réunion publique de présentation du zonage du PLU à la salle des fêtes

Vendredi 12 avril 2013 à 20 heures 30

Troisième Compte rendu de mandat à la salle des fêtes